

# UJ KELET

PÁRTONKIVÜLI NAPILAP

Alapító főszerkesztő: ד"ר מרדכי יעקוביץ  
Dr. MARTON ERNO ר"ר מ. מרדוך ז"ל

אורי קליט (מורה חדש)  
עתון יומי בלתי מפלגתי בשפה ההונגרית  
העורכה ר"ר נ. מרטון  
העורך האחראי ר"ר ש.  
המרי"ל: מורה חדש בע"מ. הא' הנגב 11.  
XLVII. EVFOLYAM 17. שנה מ"ז  
Főszerkesztő: Dr. MARTON GIZELLA  
Felelős szerkesztő: SCHON DEZSO  
Kiadó: Mizrach Chadás Ltd., Tei-Aviv.  
Hánegev 11. - POB. 631  
Telefon: 30011.

## A véres pénteki zavargások után

# Tegnap feszült csend uralkodott Jordánia palesztinai városaiban

Amman: Uraljuk a helyzetet — Fegyvereket osztanak a határszéli falvak lakosságának — Az óvárosban kettő, Chebronban három halálos áldozata volt a zavargásoknak

Amman (IFP, Reuter). — A jordániai belügyminisztérium közölte azt az elhatározását, hogy fegyverekkel látja el az izraeli határ melletti falvak lakosságát és katonai kiképzésben részesíti a férfiakat. A nyilatkozat, amely első alkalommal emlékeztet meg a Jordániában napok óta folyó zavargásokról, megállapítja, hogy a kormány uralja a helyzetet és a nyugalom helyreállt az egész országban. A nyilatkozat szerint a november 13-iki izraeli támadás elkeseredést szült a lakosság körében és ez váltotta ki a tüntetéseket, amelyeket a nyilatkozat szerint az mérgezett el, hogy aláásó elemek férkőztek a tüntetők közé. A hatóságok elnyomták a zavargásokat és emberéletben is kár esett. Számos letartóztatás történt és a foglyok között olyanok is vannak, akik Izrael megbízásából cselekedtek.

A nyilatkozat azt is igéri, hogy a falvak lakossága részére kiképző tábortokat állítanak fel és már kinevezték a tiszteket, akik a lakosság kiképzését ellájták.

A jordániai zavargások pénteken, a muzulmán lakosság szünnepjén érték el csúcspontjukat és megfigyelők már előre jelezték, hogy ez a nap lesz Husszein erőpróbája, mert pénteken nagy tömegek vesznek részt a mecsetekben istentiszteleteken. A jordániai kormány felkészült a zavargások lehetőségére és megerősített rendfenntartó csapata

tokat vezényelt ki a palesztinai városokba. Az óvárosban tizezer főnyi tömeg tüntetett és a rendőrség a tüntetést használta.

Két 16 év körüli fiatalember meghalt és számosan megsebesültek.

Chebronban három embert löttek agyon a zavargások során. Bét Lechemen és Jerichon kívül a Jordántól Nyugatra levő terület összes városaiban kijárási tilalom van és szombaton először történt meg, hogy azt nem szegték meg. A jeruzsálemi óvárosban tegnap két órára felfüg-

gesztették a tilalmat és a péntek óta lezárt repülőteret is átadták a forgalomnak.

Ramallában a palesztinai

menekültek felgyújtották az UNO segélyszervezetének három autóját.

A helyi katonai parancsnokot őrizetbe vették, mert megtagadta a parancsot, hogy rálőjön a zavargó tömegre.

(Folytatás a 8. oldalon)

## Amerika magatartása eldöntötte a szavazás sorsát

# A Biztonsági Tanács megint és hatékonyabb intézkedésekkel fenyegeti Izráelt

Több tagállam kifogásolta a határozati javaslat szövegét — Uj-Zéland tartózkodott a szavazástól — A Szovjetunió megvetőzött volna enyhébb javaslatot

New York (Reuter, UPI, IFP). — Amint az várható volt, a Biztonsági Tanács péntek este megszavazta a Mali és Nigéria által benyújtott határozati javaslatot, amely megint Izráelt a november 13-án Jordánia ellen végrehajtott katonai művelet miatt és figyelmezteti Izráel kormányát, hogy hasonló támadások megismétlődése „hatékonyabb és radikálisabb” lépésekre fogja kényszeríteni a Biztonsági Tanácsot. A javaslat sorsát az Egyesült Államok magatartása döntötte el. Dr. Arthur Goldberg amerikai fődélegátus már péntek reggel közölte, hogy támogatja a javaslatot.

Diplomáciai körökben ezzel magyarázzák az Izráellel szemben tul szigorú amerikai

ről elkövetett kommandó-támadásokat, de végül ezek a küldöttségek is megszavazták.

UNO-körökben megállapítják, hogy ez volt a legsúlyosabb határozat, amelyet a Biztonsági Tanács a 18 éve tartó izraeli-arab viszály tárgyalásai során elfogadott. Ez volt az első eset, amikor magát Izráelt „találták bűnösnek”, mert a többi igen sok incidens tárgyalása után rendszerint magukat az incidenseket ítélték el. Másfelől rámutatnak arra, hogy Jordániának minden erőfeszítés ellenére sem sikerült keresztülvinnie, hogy a határozat említett tegyen az UNO alapokmány 7-ik szakaszáról, amely gazdasági és politikai szankciókat helyez kilátásba a békét megzavaró tagállamok ellen. A szankciókat még a Szovjetunió és Bulgária sem támogatta.

elégeden a szöveggel, amely meg sem említi az Izráel ellen Jordánia területé-

## A Biztonsági Tanács határozatának kétes az erkölcsi súlya

A Biztonsági Tanács határozata nem veszi tudomásul azokat az alaptényezőket, amelyek kiváltották Izráel válaszát a határmenti támadások hosszú sorára — jelentette ki tegnap a külügyminisztérium szóvivője. A Tanács a választ itéli el és nem azokat a tényezőket, amelyek azt kiváltották. A központi tényező továbbra is az arabok ellenségeskedése, amely Izráel elleni támadásokban, fenyegetésekben, az UNO alapokmányának és a fegyverszüneti egyezmények megsértésében nyilvánul meg.

Az izraeli kormánynak teljesítenie kell alapvető kötelezettségét s cselekednie kell polgárainak, valamint területi épségének védelme érdekében. Mindaddig, amíg az arab államok nem hajlandók betartani az UNO alapszabályait és a fegyverszüneti egyezményeket, amelyek kötelezik őket, hogy gondoskodjanak a csendről a határok mentén, a Biztonsági Tanács határozata nem járul hozzá a körzet békéjének és nyugalomának eléréséhez.

Izráel álláspontját a külügyminiszter október 14-én így fejezte ki a Biztonsági Tanácsban: „Minden ország, amely tiszteletben tartja Izráel függetlenségét és nem zavarja a csendet a határokon belül, a kölcsönösség alapján ugyanolyan magatartásra számíthat Izráel részéről.” A Biztonsági Tanács 12 év óta, ismert okokból, még csak a legenyhébb módon sem ítéli el az arab államok támadásait Izráel ellen, még akkor sem, amikor a többség meg van győződve Izráel igazáról. Ez a körülmény kihatással van a most hozott határozat erkölcsi súlyára.

## Időjárás

Mára is változatlanul meleg és száraz időjárást jósol a meteorológiai intézet, erős lehűléssel az éjjeli órákban. Várható maximális hőmérsékletek: Csfát 19, Naharia 28, Haifa 27, Tel Aviv 29, Ludd 30, Jeruzsálem 21, Be'er Séva 27 és Ejlát 32 fok.

A szöveggel elégedetlen államok közül feltűnő volt Frank Corner új-zélandi delegátus felszólalása, aki azzal magyarázta a szavazástól való tartózkodását, hogy a benyújtott szöveg egyoldalú. Apollo Kironda ugandai delegátus kijelentette, hogy a legmesszebbmenő fenntartással él a javaslattal szemben és ugyanígy vélekedett dr. J. G. de Beusse holland delegátus, aki azt fejtette, hogy szívesebben vett volna általánosabb megszövegezést. Indokoltnak tartja ugyan Izráel (Folytatás a 2-ik oldalon.)

## Újabb árvíz Olaszországban

Róma. (Reuter). — Grosseto toscanai városban újabb árvíz okoztak a felújult esőzések. Az Ombrone folyó elöntötte a város mélyebben fekvő részeit. Egyes helyeken a víz két méter magasra emelkedett. Megszakadt a vasúti összeköttetés Grosseto és Róma között. A közeli Firenzében az időjárás megjavult és már nem tartanak az Arno újabb kiöntésétől.

## Meglepi fordulat Bonnban:

# Kiesinger kancellár, Brandt kancellárhelyettes lesz

Megállapodás jött létre a keresztény-demokraták és a szociáldemokraták között az új kormánykoalícióról — Kiesinger: Még ezen a héten kormányt alakítok

Bonn (Reuter, IFP). — Meglepi fordulat következett be a nyugatnémetországi koalíciós tárgyalásokban. A keresztény-demokraták és szociáldemokraták vezetői közölték, hogy javaslatot tettek „nagykoalíció” létrehozására, hogy véget vessenek a hosszú ideje húzódó kormányválságnak. A határozatról a két párt tárgyalóbizottságának tegnapi ülésén döntöttek, amely a két hete folyó tárgyalások eredményeit összegezte.

Will Rasser, a kereszténydemokrata párt parlamenti csoportjának egyik vezetője a következőket mondta: „A tegnapi tárgyalások azt mutatták, hogy megvannak a koalíció létrehozásának előfeltételei. A tárgyalóbizottságok jelentést tesznek a pártfórumoknak és javasolni fogják a két pártból álló kormány megalakítását.”

Dr. Kurt Georg Kiesinger a kereszténydemokrata párt kancellárjelöltje kijelentette, hogy ezek után minden reménye megvan arra, hogy már a hét folyamán megalakítja kormányát. Willy Brandt, a szociáldemokrata párt vezére közölte, hogy pártja hétfőn es-

seget biztosított volna egy szociáldemokrata kormánynak, vagy pedig, hogy széles parlament támogatást élvező kormányban vegyen részt, amelyben a szociáldemokrata párt csak a kisebb partner szerepét játszsza. Valószínűnek tartják, hogy a szociáldemokraták döntésében komoly szerepet játszott a költségvetési deficit, amelynek kiküszöbölése kérdésében ügylátszik sikerült meggyezésre jutni a keresztény-demokratákkal. Az új kormányban Kiesinger lesz a kancellárja és Willy Brandt a kancellárhelyettese.

Felejthetetlen drágánk,  
**WEISZ RUDOLF 71**  
Budapest — Cholon  
**AZKARAJÁT ÉS SÍRKÖAVATASÁT**  
november 29-én, kedden délután 1/4-kor tartjuk a körzeti temetőben (Cholon—Bát-Jám).  
**A GYASZOLÓ CSALAD**

# Amr marsall két nappal megrövidítette moszkvai tartózkodását

Boumedienne algériai elnök hétfőn Kairóba érkezik — Egyiptomi küldöttség Bagdadban

Moszkva. (Reuter, IFP). — Abdul Chakim Amr marsall Egyiptom elnöké, megrövidíti tartózkodását a Szovjetunióban és már ma, két

nappal a kitűzött határidő előtt visszatér Egyiptomba. Egyiptom moszkvai nagykövetsége közölte, hogy Amr a hét végét Moszkva környékén akarta eltölteni, de az utolsó pillanatban úgy döntött, hogy visszautazik Kairóba Houari Boumedienne algériai elnök hétfői látogatása miatt. Amr tegnap harmadik találkozását tartotta Kossigin szovjet miniszterelnökkel, míg az egyiptomi hadsereg három fegyvernemének parancsnokai Andrej Greszko helyettes hadügyminiszterrel tárgyaltak.

Jólérsült források szerint a küldöttség tagjai katonai segélyről tárgyaltak, de a TASS hírgyűnökség péntek este azt jelentette, hogy a két állam közötti kereskedelmi kapcsolatok képeztek a megbeszélés tárgyát. Megfigyelők szerint az egyiptomi kivitellről szó, amellyel Kairó a Szovjetunió által szállított fegyvert fizeti.

Abdul Chakim Amr gyors hazatérésének okát tegnap este még nem látták tisztán és minthogy a megbeszélésekről nem adnak ki hivatalos jelentést, csak később fog kiderülni, hogy a tárgyalások megszakitá-

(Folytatás a 8. oldalon)

## Nagy élmény...

Ha Európába, Kanadába, vagy az U.S.A.-ba utazik, válasszon nagy, megbízható hajót.

A „Greek Line” óceánjárói, a 23,000 tonnás „Olympia” és a 26,300 tonnás „Queen Anna Maria” mindenben nagyok...

Az udvarias szolgálatban... az önnek tálat inyenfalatokban... a szó rakoásban és légkörben... és helyiségeik luxusában.

A „Greek Line” „Olympia” és „Queen Anna Maria” hajói egysúlyozókkal ellátva, amelyek sima és kellemes utazást biztosítanak egész évben.

Részletek az utazási irodákban és a „Zim”, a „Greek Line” képviselője irodáiban.

**GREEK LINE**

A fájdalomtól lesújtva jelentjük, hogy felejtettlen, drága feleségem, édesanyánk, nagyanyánk, rokonunk

## Grosz (RÓZSI) Ráchel 71

73 éves korában örökre elaludt. — November 23-án 11 órák szerdán helyeztük örök nyugalomra a tivoni temetőben.

Örökké gyászoló férje: **IZIDOR**, gyermekei: **MOSE, LACI, JAN, DAVID, BERKOVITSNÉ ESZTER (ETA)** és családjaik.

MINDAZOKNAK, AKIK MELY FAJDALMUNKAT RÉSZVÉTÜKKEL ENYHÍTENI IGYEKEZTEK, EZUTON MONDUNK HALÁS KÖSZÖNETET.

**LANGSFELDER KLÁRI ÉS CSALÁDJA**

## A munkanélküliség csökkentése érdekében

# A kormány jelentősen növeli a fejlesztési költségvetést

Mose Sandberg az ötmilliárdos új költségvetés célkitűzéseiről

Haifa. (Az Új Kelet tudósítójától.) A jövő évi költségvetés irányelve a gazdasági konszolidáció megvalósítása, új expertképes vállalatok támogatása, a meglévő gyárpark versenyképessége, a munkanélküliség leküzdése és a körülbelül 550 millió dollárt kitevő külkereskedelmi deficitnek 50 millió dollárra való csökkentése — jelentette ki péntek délután a haifai tengerészeti és gazdasági klubban tartott előadásán Mose Sandberg, az állami költségvetés felelőse.

Az 1967-68 évi költségvetés, amelynek végösszege körülbelül 5 milliárd fontot tesz ki, a közeli hetekben kerül a Ház asztalára és így annak részleteit még nem ismertethette az előadó.

Sandberg bejelentette, hogy az elkövetkező két és fél év során a kormány tartózkodni fog mindenféle adóemelésről és kényszerkölcsönök kivetéséről

és nincs szándékában visszaterelni az inflációs gazdasághoz. Nincs szó az élet-színvonal letéréséről, csupán az eddigi egészségtelenül gyors élet-színvonal-emelkedés lefékezéséről — mondotta.

Közölte, hogy a kormány messzeemenő adó-kedvezményekkel és hosszúléjárattal, alacsonyamatú kölcsönökkel fogja támogatni az új expertképes iparvállalatokat és a költségvetés célja, hogy lehetővé tegye a munkanél-

küliek zömének produktív foglalkoztatását.

Az átmeneti nehézségekre való tekintettel, a kormány növeli a fejlesztési költségvetést

(amit az alijja visszaesése és a lassító politika miatt az elmúlt két évben lecsökkent) és nagyszabású, már régóta aktuális útpítési, csatornázási és karbantartási munkatervet dolgoztak ki, amelyeket munkaerő hiánya miatt a multban kénytelenek voltak elhalasztani. Ezeket a konstruktív munkákat elsősorban olyan területeken tervezik, ahol a munkanél-

küliek nagyobb méreteket ölt. Sandberg remélte, hogy az átmeneti munkanélküliségi válságot mindaddig, amíg a munkaerők fokozatos elhelyezése lehetségessé válik a produktív új vállalatokban.

Franz Lévi, a gyárparkok szövetségének elnöke, a nagyipar együttműködési készségéről biztosította az előadót a gazdasági konszolidáció megvalósításában, de egyben felkérte a kormányt, hogy járjon el jól példával a terhek viselésében és ne engedjen semmiféle érdekcsoport presszójának a szanalálási terv végrehajtásában.

## LEMONDOTT A HISZTADRUTI HAJÓZÁSI VÁLLALAT IGAZGATÓJA

Egymillió font veszteséggel zárult az üzleti év

Slomo Hádári, a hisztadruti „Ofir” hajózási vállalat igazgatója a hét végén benyújtotta lemondását, miután a Hisztadrut központi vezetősége nagyszabású reorganizációt határozott el a vállalatban, melynek mérlege az idén kerek egymillió font összegű deficitet zárt.

Áser Jedlin, a hisztadruti gazdasági vállalatok tetőszervezte, a „Chevrát Háovdim” főtítkára kijelentette, hogy már néhány hónappal ezelőtt háromtagú vizsgálóbizottságot neveztek ki, amely többek között azt javasolja, hogy a Chevrát Háovdim a jövőben szorosabb felügyeletet gyakoroljon a hajózási vállalat felett, vált-

sák le az összes igazgatókat s nevezzenek ki új főtítkárt is a kooperatíva élére.

Az Ofir négy 1600 és 3500 tonna közötti hajót üzemeltet és egy további hajót bérel. Ez év április elején a cég pénzügyeit Hádáritól átvette Jehuda Borovszki, az Egged vezetőségi tagja, akit a kooperációs központ „kölcsönadott” a cégnek. — Az elmúlt év folyamán az Ofir félmillió font összegű kamatot fizetett míg a haifai kikötő lassító sztrájkja miatt 300.000 font összegű kárt szenvedett. Az Ofir ma mintegy 100 tagot foglalkoztat és az idei deficiten kívül mintegy 3 millió font összegűt adóssága, illetve vesztesége van.

# HIREK

ELŐFIZETESI DIJ: HAVONTA 9.— IL- Tel-Aviv, POB. 831. Postabank: 4444.

HAIFA:

Grünberger, Shapira 13., tel. 62453. Telefon éjjel: 527010.

JERUZSALEM:

Landau Erdős Javec 7. Tel. 26046.

— Bélyegszakértő fivérék. Testvéri egyetértésben és bélyeggyűjtési szakértelemmel tört be két tel-avivi fiatalember Valentin Morris bélyegkereskedésébe a telavivi Janve utcában. A két fivér, aki nyilván jól kiismeri magát bélyegyekben, csakis az értékes sorozatot vitte magával, összesen 15 ezer font értékben. Joáv és Aharon Cvi most testvéri egyetértésben ül a rendőrségi fogdában, miután a rendőrség központi bünyűi osztályának detektívjei hosszas munka után leleplezték a két tolvajt. Lakásukon megtalálták az ellopott bélyegkegy nagyrészét.

## A tudás jutalma — narancsszedés

Amint magyarul azt mondják, hogy felesleges vizet hordani a Dunába, úgy az angoloknál a feleslegessé csúszta: szent hordani Newcastlba. Ennek fordítottja valószínűleg az, ha valaki Newcastlba Izraelbe jön narancsot szedni. Alice Robbie azt mondja, hogy ez volt a leghöbbs vágya, mert sohasem látta, hogyan terem a narancs és hogyan szedik. Pénteken Izraelbe érkezett, hogy megvalósítsa vágyát, amit annak köszönhet, hogy nemrég bevetődött az angol televízió stúdiójába, amikor ott találoversenyt rendeztek és olyan tudásról tett tanúságot, hogy megnyerte az első díjat — egy ingyenes utazást Izraelbe az El Al gépen. Az utiterv a keresztény szent helyek meglátogatását foglalja magában és Alice Robbie a televíziós program szerkesztője, Audrey Strater kíséri.

## SZEMÉLYI HIREK

\* Dr. Jákov Arnon, a pénzügyminisztérium vezérigazgatója visszaérkezett a Venezuelában lefolyt nemzetközi értekezletről a pénzügyi tervezésről és annak végrehajtásáról. Dr. Arnon, aki „Nagy tervek helyes felbecsülése” címen tartott előadást, hazatérve átveszi a Somerfin ügy kezelését a kormány részéről.

\* Az olasz közoktatási minisztérium megbízásából dr. Giacomo Pezzali tanár irányítása alatt filmfelvétel csoport érkezett Izraelbe, hogy a kibucokról, a Galilról és Izraelről, mint a Biblia országáról szóló egyórás vetítőtartamú filmet készítsen, amelyet az olasz iskolákban fognak bemutatni.

\* L. Gillman amerikai szenátor, aki Connecticut államot képviseli, a hét végén Izraelbe érkezett, hogy a galili Máálot plasztik üzemet megmutassa arra a gyártási módszerre, amely az ő amerikai plasztikgyáraiban van bevezetve.

\* Jákov Schur, a Szelel Boné külföldi építővállalatának igazgatója és Elázár Tubin, a vállalat jogügyi tanácsosa pénteken Rómán keresztül Lagosba, Nigéria fővárosába indult, ahol a vállalat nagy utépítési munkálatainak 40 izraeli és több száz nigériai munkást foglalkoztat.

\* Dr. Jicchák Margulies, a Malben-Joint orvos-igazgatója pénteken Rómába repült utban Genf felé, ahol részt vesz a Joint és nemzetközi szervek által rendezett konferencián a szociális pszichiatria, valamint a kivándorlások lélektani problémáiról.

## Bizonyítási eljárás

Bangkok (Reuter). — Dr. Csardaszav Bamitásziri, a bangkoki Ázsiai Játékokat előkészítő bizottság főorvosa, tegnap sajtóértekezleten közölte, hogy három orvosnőből álló bizottság vizsgálja felül mindazokat a női sportolókat, akik részt vesznek az Ázsiai Játékokon.

Mint ismeretes, a nemzetközi atlétikai szövetség nemrégiben úgy döntött, hogy minden verseny előtt meg kell vizsgálni, vajon valóban nő-e a női versenyző. A nemrégiben Budapesten lezajlott Európa-bajnokság és a kingstoni brit birodalmi játékok előtt már meg is érték ezeket a vizsgálatokat. Minthogy a bangkoki Ázsiai Játékokon mintegy 500 női versenyző vesz részt, a háromtagú orvosnői bizottságnak a jelek szerint sok dolga lesz.

— Csupán átlóztott. Saul Amár, aki a jaffai Hákovsim ut 162 alatt lakik, bosszusan állapította meg, hogy valaki ellopta lakásából a székre elő készített ingét és nadrágját. Elindult a rendőrségre, amikor nagy meglepetésére utközben megpillantotta az ellopott ruhát és benne egy arab fiatalembert. A 17 éves arab, aki Un-el-Fachem lakosa, szepegeve vallotta be, hogy ő emelte el a ruhát — de csak azért, mert saját ruháját bepizskította és azt kénytelen volt mosdosába adni. A rendőrség megállapította, hogy ez igaz, de az ügyeletes rendőrtiszt nem volt hajlandó hozzájárulni ahhoz, hogy az arab suhanc az első utjába eső idegen lakásba haladjon be ruhát váltani. A suhancról leszedték a lopott ruhát, visszakapta a mosdosából még kimosatlan ruháját — és megindították ellene a bünyűi eljárást.

\* Jeruzsálem város oktatási és kultúr ügyosztálya örömmel közli, hogy ismét megkezdődtek az írvit tanfolyamok kezdők, haladók és továbbképzők számára, a Sokolov iskolában, Strauss-u., a Bét Hisztadrutal szemben, ráv J. Kaufheil vezetés alatt. Tanítás hétfőn és szerdán, 5-8-ig.

— Náchum Schuster nem kerül szabadlábra. Az ügyészség kérésére M. Kenneth, a tel-avivi törvényesek soros elnöke elutasította Náchum Schuster, a luddi városi tanács tagjának szabadlábra helyezési kérését. Schuster ártatlanságát hangoztatja, de a rendőrség attól tart, hogy szabadlábra helyezése zavarogni fogja a nyomozást. Schuster a Luddi Fejlesztési Társaság titkáráként működött. A vádhatóság szerint felhasználta az alkalmat, amikor a Szachne-negyedből evakuált családoknak kártérítést fizetett és meghamisította az okiratokat, a jóváhagyottnál kisebb összegeket adva át a családoknak. Eddig 40 evakuált család ügyében folyt le a vizsgálat, de még további 78 ügyet kell kivizsgálni. Azt is megállapították, hogy olyan családok is kaptak kártérítést, amelyek egyáltalán nem laktak abban a negyedben. Schuster a vizsgálat befejezéséig fogságban marad.

\* Hanglomez, könyvet ajándeközzön chanukára. — Legnagyobb választék csak az Allenby könyvtárban, Tel-Aviv, Allenby tizenegy.

## Aranykor Klub

Ma este pont 8 órakor a Kis Ohelben, Bellinson 6, grandiózusan, szórakoztató, nívós, 2 órán át tartó MŰVESZI MŰSOR kiváló szereplőkkel

A L K A L O M ! Teljesen új, 66-os HILLMAN SUPER IMP Erdelődni: Farchi, T.A., tel. 35510

## Fiu-holttest az olajfaligetben

Bét Hásitá kibuchan, amely Afula környékén fekszik, csütörtökön délután a kibuc tagok egy olajfaligetben Smuel Avraham 14 éves ramát-gáni fiú holttestére bukkantak.

A szerencsétlen fiú a helyi, fejlődésben visszamaradt tanulók iskolájába járt, a reggeli órákban elhagyta szobáját, de nem jött az osztályba. Ekkor a kibuc tagjai keresésére indultak és rövidesen meg is találták holttestét egy olajfa alatt. A holttesten nem voltak láthatók erőszak nyomai, de a halál okát még nem tudták megállapítani.

## A Hitachdut Oléj Hungaria közleményei

TEL-AVIV

A magyar jisiv vidám, zenés, csilád chanuka-estjére szeretettel hívjuk meg a magyar jisivot, a közös rendezésünkben 1966 december 10-én, szombaton este 8 órai kezdettel (chanuka 3-ik napján) a Sberaton díszterembe. — Belpétery a könnyű, két fogásos meleg vacsorával együtt: 8-font, Chanuka-egyrtia gyujtatás: Szemek Jákov főkéntor. — Megnyitja: Kaczér Ilés. Rövid ünnepi beszéd: Dr. Frenkel Jenő. Művészi műsor: Monti-csárdás és a fiatalok trisztia táncbetéjt bemutatja a Karcaz Tibor és Eli balett-táncospar. Tombo. Meglepetések! Naharai Schwartz Miki öttágy zenekara. Mindenkit szivesen látunk: Hitachdut Oléj Hungaria, Bét Herzl, Liberális párt magyar tagozata és Aranykor Klub. — Jegyek elővételben kaphatók: HOH Házikórn 61: Heiden Jenő, Allenby 96: Lombard Tiferet, Rothschild 31: Aranykor Klub, Beilinson 9., vasárnap, kedd és csütörtök, délután 5-8 óráig: Liberális Párt magyar tagozatánál: Ibn Gvriol 68, reggel 8-10 óráig, 505-as szoba.

HAIFA

A haifai HOH szociális bizottsága november 30-án, szerdán 5 órakor teadélután rendez. — Háziaszonyok: Spitzer Rózi és Rosenfeld Duci. — A teadélután keretében magyarul beszéls zenés filmet vetítünk. Cím: Liszt rapozóda. — Mindenkit szeretettel várunk a háziaszonyok.

## HAIFA IDGSEBBEK KLUBJA

Közöljük, hogy legközelebbi klub-délutánunkon, november 27-én, vasárnap délután 5 órakor Kaszís Imre mérnök folytatja nagyszerű vitteket képes előadást „Barangolás itthon” címmel. — Mindenkit szeretettel várunk.



## הסרם הירוק

### A ZÖLD SZALAG

A „Zöld Szalag” izletekben 1966 november 27-től december 2-ig az alábbi fogyasztói árakon kerülnek eladásra a felsorolt élelmiszerek:

| ZÖLDSÉGFÉLEK                                 |             |
|--|-------------|
| • Paradicsom                                 | 60 ag-ig kg |
| • A minőség                                  |             |
| • Fehér káposzta                             | 50 ag-ig kg |
| • Karfiol                                    | 60 ag-ig kg |
| • A minőség                                  |             |
| • Chácilim                                   | 50 ag-ig kg |
| • Cékia                                      | 60 ag-ig kg |
| • Szaraz hagyma „Riverside” fajta            | 50 ag-ig kg |
| • Szaraz hagyma „Riverside” fajta csomagolva | 56 ag-ig kg |
| • Burgonya kímérve                           | 40 ag-ig kg |
| • Burgonya csomagolva                        | 46 ag-ig kg |

### GYÜMÖLCS

|                            |               |
|----------------------------|---------------|
| • Banán                    |               |
| • A minőség                | 1.25 ag-ig kg |
| • Alma                     |               |
| • Orleans”                 | 60 ag-ig kg   |
| • Korte „Szpadona” 5-ös    | 1.90 ag-ig kg |
| • Avokádo „Ettinger”       | 1.80 ag-ig kg |
| • Klementina Extra minőség | 85 ag-ig kg   |
| • Klementina A minőség     | 72 ag-ig kg   |
| • Grapefruit               | 52 ag-ig kg   |
| • Citrom A-minőség         | 75 ag-ig kg   |

## A Biztonsági Tanács határozata

(Folytatás az első oldalról) megintését, de az lett volna helyes, hogy

a Biztonsági Tanács általánosabb szempontok szerint határozon és ne elégedjék meg pusztán Izrael elítélésével.

Figyelembe kellett volna venni a közelkeleti térségben uralkodó súlyos helyzetet. Ennek egyetlen gyógyszere az, hogy az összes érdekelt felek tisztelben tartásuk kötelezettségeiket az UNO alapokmányával és a fegyverszüneti egyezményekkel szemben.

Nikolaj Fedorenko szovjet delegátus megismételte, hogy az utóbbi események igazolják a szovjet felfogást, amely szerint a közelkeleti feszültséget „izraeli szélsőségek okozzák, akik imperialista nagyhatalmak támogatását élvezik”. Fedorenko kijelentette, hogy ez a minimális megrovás, amely Izraelnek jár. Hasonlóan vélekedett Tarabanov bolgár delegátus is.

Michael Comay izraeli delegátus a határozatot elfogadása után a következőket mondotta: „Kérem önöket, vegyék tudomásul kormányomnak azt a felfogását, hogy egy ilyen határozat nem old meg egyetlen egyet sem azokból a problémákból, amelyek a legutóbbi hónapokban háromszor is a Biztonsági Tanács elé kerültek.

## ISZER HÁREL vizsgálatot követel

Iszer Hárel, a biztonsági elzoigálatok volt főnöke bejelentette, hogy vizsgálatot fog követelni a Mápji ellenőrző-bizottságtól, Eskol különleges tanácsadójának pozíciójáról való lemondása „társadalmi vonatkozásával” kapcsolatban.

Iszer Hárel a hét végén Náchum Sádmi ezredessel, az ellenőrző-bizottság titkárával tárgyalts és megfellebbezte a bizottság döntését, hogy nem hajlandó foglalkozni ezzel az ügygel, mert az nem párt, — hanem állami jellegű.

2 Új Kelet 1966 XI 27

## Ausztráliában és Új Zélandban győztek a vietnami háborút támogató pártok

Mindkét távolkeleti országban a régi kormány marad uralmon

Sydney. (Reuter). — Az Ausztráliában és Új Zélandban lefolyt választások eredményei azt mutatják, hogy mindkét kormány megtartja többségét a parlamentben. Harold Holt ausztráliai miniszterelnök, aki a választási kampány során éles személyi támadások célpontja volt, komoly győzelmet aratott és a liberális párt, amelynek az élén áll, a jelek szerint 55 képviselőt hozott be, míg az előző parlamentben 52 mandátuma volt. A munkáspárt 37 szavazattal megtartotta erejét és ugyancsak megmaradtak az ugynevezett falupárt képviselői, akiknek támogatásával a liberálisok 17 éve kormányoznak.

A választási sikert nyugati körökben azért tartják jelentőségteljesnek, mert az ausztráliai kormány ugyszólván bizalmi szavazatot kapott a néptől arra nézve, hogy támogatja az Egyesült Államok vietnámi politikáját és katonailag is résztvehessen a háboruban.

Ugyanez a helyzet Új Zélandban is, ahol Keith Holyoake miniszterelnök konzervatív pártja minden jel szerint abszolút többséget kapott. A parlament 80 tagjából az esti órákig 74-nek a megválasztása volt végleges és ezek közül 41 tartozik a miniszterelnök pártjához, míg az előző parlamentben a pártnak 45 képviselője volt. A munkáspárt 32 és egy kisebb szocialista párt egy mandátumot kapott. A fennmaradó hat mandátum sorsa már nem befolyásolja lényegesen a kormány helyzetét. Új Zéland is a vietnámi háború jegyében választott. Az új-zélandi hadsereg 150 főnyi képletes haderővel vesz részt a háboruban.

A kérdést nem lehet megoldani, amíg Izrael népének nem teszik lehetővé, hogy békében és biztonságban éljen államában és amíg a világ közvéleményét képviselő UNO nem kényszeríti rá Izrael szomszédaira, hogy az UNO alapokmánya figyelembe vételével és a békés együttélés szellemében viselkedjenek Izrael iránt — mondotta Comay.

A Francia Távirati Iroda hirmagyarázója megállapítja, hogy a tagállamok közül számosan hajlandók lettek volna az arab terrorakciókat megemlítő cikkelyt is bevenni a határozat szövegébe, a helyzet mérlegelése után azonban kénytelenek voltak meghátrálni, mert nem volt kétség, hogy a Szovjetunió megvétőzött volna egy ilyen határozatot.

## WIZO — Natanja

hétfőn, nov. 28-án, este pontosan 8 órakor, CIMENT IMRE előadása. Költséghozzájárulás 1.— font. Kérjük a chávérákat, az előadás után maradjanak a mo-donban, a bál előkészületeinek megbeszélésére. Ugyan-akkor az operajegyek ki-osztása.

A védő zárószavai a „kis per”-ben:

# „Málchi vádlói félre akarják vezetni a bíróságot”

Rosenblum ügyvéd: „A rendőrség csalárd úton jutott ehhez a bizonyítékhoz — Ellentmondás Koppel, illetve Kárti ezredes tanuvalomásai között — Miért nem idézték Jona Szoferet a tanuk emelvényére?”

A Málchi-per keretében folyó úgynevezett „kis per”, amely már több, mint egy hónapja tart és amely azt volt hivatva eldönteni, vajon elfogadhatják-e bizonyítékként a bíróság a vádlott és Jona Szofer ügyvéd közötti beszélgetés folyamán felvett ominózus hangszalagot, — befejezéséhez közeledik. Csütörtökön Málchi bíró védője, Arje Rosenblum ügyvéd összegezte a „kis per” anyagát, különösképpen hangsúlyozta, hogy a hangfelvétel megsértette a vádlottnak azt az elemi jogát, hogy — hallgasson.

Rosenblum ügyvéd súlyos kifogásokkal illette a rendőrség nyomozási módozatait, amelyek — szerinte — a megengedhetetlen félrevezetés elemét foglalják magukban. Rosenblum azt mondta, hogy a nyomozást vezető rendőröknek ki kellett volna hallgatnia Málchit, ahelyett hogy tudta nélkül lehallgassa beszélgetéseit. Támadta a kor-

## Nem véletlenül „főztek” a hangszalagot

Rosenblum ügyvéd különböző érvekkel támasztotta alá azt a nézetet, hogy a hangszalag nem fogadható el bizonyítékként, — és annak nyomán a három bíró számos kérdést intézett hozzá. Többek között azt kívánták tudni, hogy a védő véleménye szerint milyen technikai hibák vannak a hangszalagban és mik azok a tárgyi, illetve jogi indokok, amelyek, szerinte, elfogadhatatlanná teszik azt.

Rosenblum ügyvéd erre azt válaszolta, hogy maga a tény, miszerint a hangszalagot a bíróság iródájában vették fel, nemcsak „unesztétikus”, hanem csalárd eljárás volt. A bírák erre megjegyezték, hogy a fennálló jogszokások nem tesznek elfogadhatatlanná olyan bizonyítékokat, amelyek csalárd úton jutottak a vádhatóság kezébe. Cvi Eli Bekker tanácselnök főként annál a pontnál időzött sokat, hogy a hangszalagot — a védelem állítása szerint — „megoperálták”: A legegyszerűbb az volna — mondotta az elnöklő bíró, — ha az, aki résztvett ebben a beszélgetésben, élő szóval elmondaná a tanuk emelvényéről, hogy a hangszalag által rögzített anyagból mi lett a valóságban elmondva és mi nem...

## „Nem esztétikus bizonyíték”

Az elnöklő bíró ezzel világosan arra célozott, hogy a vádlottnak kellene tanuvalomást tennie erre vonatkozólag, mire a védő így válaszolt: „Feltételezem, hogy a bíróság most azt várja, hogy a vádlott beszélje el, mit mondott és mit nem mondott a beszélgetésben résztvevő két személy. A jelen stádiumban a bíróságnak nincs meg a lehetősége, hogy állást foglaljon, vajon igazak-e vádlott állításai, vagy sem. Ahhoz, hogy határozhasson ebben a kérdésben, — folytatta — először le kell hallgatnia az egész hangszalagot, de az sem biztos, hogy elegendő lesz, mert lehetséges, hogy ennek érdekében igen régi történeteket is meg kell hallgatnia...”

— Ezért, — folytatta az ügyvéd, — a védelem úgy döntött, hogy inkább a hangszalagon elkövetett „mütételek” hívja fel a bíróság figyelmét, melyek azt bizonyítják, hogy a szalag nem a valódi beszélgetést tartalmazza. Hozzáfügte, hogy a védelemnek jogában áll azt bizonyítani a bíróság előtt, hogy a hangszalagban hallható zavar „nem a véletlen műve volt”, mindent pedig anélkül, hogy a tanuk emelvényére szólítanak a beszélgetés egyik résztvevőjét, vagy mindkettőjüket.

Rosenblum ügyvéd így próbálta megmagyarázni, hogy miért tekintett el Málchi bíró tanuvalomásától ebben az ügyben, ezzel szemben azonban annak a nézetének adott kifejezést, hogy Jona Szoferet igen is tanuvalomás tételére kellett volna hívni, mégpedig

chász Koppel országos főparancsnok tanuvalomása egy-mással ellentétben állnak arra vonatkozólag, hogy mikor hallotta Koppel főparancsnok először a hangszalagra felvett beszélgetés tartalmát. Ezzel kapcsolatban az ügyvéd azzal

vádolta Kárti ezredest, hogy félre akarta vezetni a bíróságot ebben a kérdésben és azt is el próbálta titkolni, hogy a kormány jogtanácsosa jelen volt a hangszalag lehallgatásánál. Ezeket a tényeket a bíróságnak figyelembe kell vennie, annál is inkább, mert a vádhatóság nem tudott magyarázatot adni erre a viselkedésre — zárta szavait.

Rosenblum ügyvéd összegezése előreláthatólag még 3-4 napot vesz igénybe. A tárgyalást ma, vasárnap folytatják.

## Beperelte az orvosokat — mert megszületett

Trenton, New Jersey (Reuter). — Irwin Gleitman és felesége, a New Jersey állambeli Arlington városka lakói néhány nappal ezelőtt hétéves süketnéma, vak és szellemi fejlődésében visszamaradt Jeffrey nevű fiuk nevében beperelték a helyi szülőtthon két orvosát, amiért lehetővé tették a gyermek megszületését. A periratban a szülők előadják, hogy az orvosok nem figyelmeztették a szülőanyát arra, hogy a terhesség ideje alatti kanyaró következtében a születendő gyermek esetleg nyomorék lehet. A szülők előadják, hogy „az orvosok alaptalan biztonságérzettel töltötték el őket és megakadályozták az ilyen esetekben kívánatos és szükséges abortuszt.”

Az elsőfokú bíróság néhány nappal ezelőtt elutasította a keresetet azzal az indoklással, hogy az elvetélt törvénytelen eselekedet az Egyesült Államokban. — Az elutasító végzés nyomán a házaspár a múlt héten New Jersey állam fejszűréséhez fordult jogorvoslati kérelemmel.

A 27 éves Gleitmanné elmondotta, hogy terhessége első hónapjaiban kanyaróban feküdt, de senki sem figyelmeztette az ebből fakadó veszélyekre. A két beperelt orvos, Robert Cossgrawe és Jerome Dowlen eskü alatt vallották, hogy köztölték az asszonnyal, miszerint hűsz szálalékos lehetőség van arra, hogy az embrió kárt szenved. Az orvosok hozzáfűzték, hogy ha ilyen körülmények között elvetélt ajánlottak volna, az törvénybe ütköző cselekedet lett volna, mert fennállt annak a lehetősége, hogy normális bébi szülessen.

New Jersey állam törvénye csak abban az esetben engedélyezi az abortuszt, ha az anya egészsége forog komoly veszélyben. A házaspár és a fiú jogi képviselői arra az álláspontra helyezkednek, hogy minden embernek alkotmányos joga van — nem megszületni.

# Názáretben a választások nem oldották meg a városvezetés problémáját

Pénteken reggel tették közzé a Názáretben lefolyt újabb helyhatósági választások eredményét, amelyek minden incidens nélkül folytak le, bár igen heves választási kampány előzte meg őket. A választások csupán lényegtelen eltolódást okoztak, amennyiben a Mápám az eddigi egy mandátum helyett kettőt szerzett, az új kommunista párt hét mandátum helyett csak hatot jutott, a Máarách keretébe tartozó arab listák pedig együttesen változatlanul hét mandátumot kaptak.

A tavaly november 2-án megtartott választásokon a Máarách és az új kommunista párt egyaránt 7-7 mandátumot kapott és így a Mápám egyetlen képviselőjének a csatlakozására volt szükség többség kialakításához. A Mápám képviselője, Abdul Aziz Zuábi, koalíciói létesítette a kommunistaikkal. Miután a Mápám csatlakozott a kormánykoalícióhoz és partnerei erős nyomást gya-

nisztériumi főtisztviselőt állítottotta.

A 13.821 szavazatra jogosult polgár közül 11.203 élt szavazati jogával, azaz a választási részvétel 81 százalékos volt. A 320 megsemmisített szavazat után 10.883 érvényes szavazatot számoltak össze, amelyből a kommunisták 4277, a Mápám 1139, a Máaráchhoz tartozó összes listák pedig összesen 5467 szavazatot kaptak. Így tehát a mandátumok végleges megoszlása: a Máaráchhoz tartozó listák — 7; Új Kommunista Párt — 6; Mápám — 2.

A Mápám sikere a megismételt választásokon hosszantartó, szívós munka eredménye volt. A környező Mápám-kibucok tagjai a názáreti aktivistákkal karöltve, heteken át járták az arab polgárok házeit és számos tömeggyűlést is tartottak. A választás napján az ország különböző részeiből többszáz aktivista és több tucatnyi autó érkezett a városba, hogy technikai segítséget nyújtsanak a párt helyi csoportjának.

Az új választási eredmények nyomán továbbra is ködös a helyzet a jövőbeni koalíció kiállításait illetően. A Mápám vezetői közölték a Mápájjal, hogy hajlandók résztvenni a koalícióban, azzal a feltétellel, hogy az előző polgármester, Seif el-Din Zuábi nem kerül a városvezetés élére. A Mápáj körreiből ezzel szemben közölték, hogy a Mápám követelésének teljesítése nehézségekbe ütközik, mert Seif el-Din Zuábi törzsi listája a Máarách hét mandátumából négyet kapott és ezért lehetetlen, hogy olyasvalakit jelöljenek a polgármesteri tisztviségre, akire csak néhány száz választópolgár adta le szavazatát.

# Az ujságokból

Feszült helyzet Jordániában



(HAAREC, független polgári napilap). Az izraeli támadás nyomán Jordániában előállott feszült helyzetet Achmed Sukeiri most már nyíltan a jordániai hásemita ház uralmának a megdöntésére akarja felhasználni. Ugyanakkor nem lehetetlen, hogy éppen Sukeiri nagyhangú riadója és a Husszein királlyal eddig amúgy sem rokonszenvező elemek ellen való uszítása az energikus fiatal királyt erőlyes eszközök igénybevételére fogja késztetni.

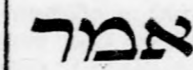
Igy lehet, hogy Sukeiri nagy győzelme kudarcra változik, de Husszein király a hozzá hű hadsereggel együtt sem lesz hálás, amiért a Chebron-vidéki támadást ellene beindítottuk. Ha Amerika Jordánia leromlott helyzetét ezenkívül még fokozott fegyverszállítással próbálja feljavítani, még nehezebb körülményekkel találjuk magunkat szemben. A Jordániával fennálló, aránylagosan békés viszonyunkat nehezen fogjuk tudni megegyeszer helyreállítani. Pedig erre minden erőfeszítésünkkel törekedni kell. A jelenlegi jordániai rendszer megerősödése és fennmaradása biztonság szempontból legalább olyan fontos számunkra, mint Husszein király számára. Egy Szíriától, vagy pláne Nasszertől függő jordániai rendszer mindenképpen nagyobb veszélyt jelentene számunkra. A határok nyugalmának biztosítása legfőbb feladatunkat képezi, de ha Husszein király valóban felülkerekedik, nagy érdeke Izraelnek tudatosítani nála, hogy Izrael tisztában van azzal, mi a különbség Rábat Amon és Damaszkusz, mint ahogy tudja, hogy mi a különbség Beirut és Kairó között.

## Elsietett akciónak eredményeinek számbavétele

(HAMODIA, az Agudát Jiszráel lapja). A jordániai feszültség az utolsó napokban tetőfokára érkezett el. Izrael természetesen nem lehet közömbös mindazzal, ami odaát történik. Husszein király helyzete talán sohasem volt annyira kritikus, mint most. Az Izrael ellenes támadással szemben mutatott gyenge ellenállása ellene hangolta a már ezelőtt is ellenséges elemeket, akiket most Achmed Sukeiri jó kilátások reményében uszit még inkább Husszein király és kormánya ellen.

Ezen ellenzékkel együtt most mindenképpen szeretné megejtetni a leszámolást vele. Ha az elégedetlen belső ellenzék nem létezne, úgy természetesen Sukeiri és a mögötte álló Nasszer erőfeszítése is hiábavaló lenne. Nasszer nagyobb kudarcot vallott a Szináj hadjáratban, katonáinak csúfos menekülése után mégsem támadt ellene az egyiptomi nép és nem követelte a lemondását. Husszein király természetesen minden erőfeszítést meg fog tenni helyzetének és kormányzatának megmentésére, ami azonban nem fog napokon belül bekövetkezni. Bennünket az elsietett támadásunk következtében kétféle veszély is fenyeget: egyrészt a Biztonsági Tanács elmarasztaló ítélete, másrészt a jordániai kormány helyzete következtében esetleg előálló szorosabb arab összefogás. Nagyobb előrelátással kell eszekezdeteinket véghezvinni. Nem lett volna szabad elfelejteni, hogy a Sukeiri féle alakulat működése nagyobb veszélyt jelent Jordánia, mint Izrael számára.

Sukeiri a zavarosban halászik



(OMER, pontozott reggeli napilap). — Lehet, hogy a Sukeiri-féle alakulatnak nagyobb része volt a Jordániából az utóbbi időben Izrael ellen irányuló támadásokban, mint Szíriának. Az izraeli támadás után előállott helyzet csak megerősíti ezt a feltevést. A figyelmes szemlélőben mindez azt a benyomást kelti, hogy az izraeli hadsereg támadását megelőző határmenti terrorakciók inkább irányultak a jordániai kormány megdöntésére, mint Izrael biztonsága ellen. A most Husszein király ellen támadt és az ország különböző vidékein zavargó tömegek megszervezése jóval előbb történt, mint az izraeli támadás. A most felfedezett fegyverraktárakban Sukeiri embereinek jóvoltából hosszabb idő óta gyűlte fel a hásemita királyság megdöntésére szánt fegyverek.

Hogy Nasszer, Sukeiri segítségével tényleg Husszein király uralmának a megdöntésére törekszik-e, még nem tudjuk. Egy Sukeiri által kormányzott „palesztinai állam” a Jordán nyugati oldalán, semmiképpen sem olyan előnyös Nasszernek, mint egy saját kezében tartott jordániai kormányzat. Ami számunkra fontos, az a Közelkelet nyugalmanak és egységsúlyi helyzetének újabb megbomlása, amelylyel szemben nagy elővigyázatra és részenállásra van szükségünk.

## Az egyes fegyverszüneti bizottságok nem a határmenti békét szolgálják

(AL HÁMISMAR, a Mápám lapja). — Az UNO által az izraeli-arab határokon kirendelt felügyelők működése nem egyszer a legerőtelenebb helyzeteket produkálja. — Vonatkozik ez természetesen a jordániai-izraeli fegyverszüneti bizottság működésére is, ahol a döntő szó szintén mindig a felügyelőkarhoz tartozó elnöktől függ. Az október 27-én a jeruzsálemi vasútvonal és a szerelvény elleni merénylet után összehívott bizottság ugyan magát a tényt erős szavakkal ítélte el, sőt az elnöklő UNO-tiszt külön kihangsúlyozta, hogy csak a szerencsének volt köszönhető, hogy a merénylet nem kívánt emberéletet áldoztatul. A határozat azonban nem tartalmazott egyetlen elítélő szót sem, amely a merényletért kétségtelenül felelős Jordániának szóló volna.

Annak ellenére, hogy a felügyelői kar meggyőződése szerint a merénylet banda tagjai a jordán határ irányából jöttek és lábnyomaik ugyanoda vezettek vissza. Így nem lehet csodálkozni rajta, hogy az UNO embereinek a tényektől való ilyen elvonatkozásai, az objektív tények elferditését célozzák és egyben felbátorítást adnak azoknak a bandáknak, amelyek a határmenti helyzet felborításában érdekelve vannak.

A fegyverszüneti bizottság határozata után minden józan ember csak egy kérdést tehet fel magának: Vajon a vasúti szerelvény és a sínparók is valamilyen rejtélyi folytán sajátmaguktól robbantak fel? Az UNO embereinek ez a magatartása nem növeli a velük szemben való bizalmat, mint ahogy az UNO vezérkarának a Biztonsági Tanácshoz benyújtott jelentéseivel is hasonlóképpen állunk. Ez az eljárás inkább politikai állásfoglalás, mint objektivitás.

# A VARÁZSHORDÓ

Irtá: BERNARD MALAMUD

2.

— Miért nem? — erőltette Salzmannt tovább, s a hangját egy kissé magasabbra emelte.

— Mert utálok a gyomorspecialistákat. — Mi köze az apja foglalkozásához? Ha már elvette a lányát, mi szükségére lesz rá? Ki állítja, hogy minden péntek este ott kell lennie maguknál?

Leo szégyellte, hogy a beszélgetés ide fájult, és elküldte Salzmannt, aki komor, borongó tekintettel ment haza.

Bár a házasságközvetítő távozása után csak megkönnyebbülést érzett Leo, másnap mégis nagyon rosszkedvű volt. Ezt perre azzal magyarázta, hogy Salzmannt nem tudott hozzá illő menyasszonyt ajánlani. Salzmannt ügyfelei igazán nem voltak az ő kedvére valók. De amikor azon kapta rajta magát, hogy töprengeni kezd, nem lenne jó egy másik házasságközvetítőt keresni, olyat, aki műveltebb és kellemesebb, mint ez a Pinye, egyszerre csak az jutott eszébe — bár tiltakozott a gondolat ellen is, hiszen tisztelte apját és anyját —, nem lehetséges-e mégis, hogy alapjában véve nem tetszik neki az egész házasságközvetítő intézmény? Ezt a feltevést gyorsan el is hessegette magától, de csak nem tudott megnyugodni.

Összevissza kóborolt egész nap a parkban, megfedkezett egy fontos megbeszélésről, nem adta ki a szennyesét, fizetés nélkül kiment a Broadway-n egy kávéházból, úgy kellett visszarohannia, kezében a blokkal; nem ismerte meg a lakásadóőrt, amint az egy ismerősével szembejött az utcán, és udvariasan üdvözölte őt: „Jó estét kívánok, Finkle úr.” Mire az est lezállt, mégiscsak visszatért annyira a nyugalmra, hogy egy könyvbe mélyen beletemetkezett, ettől aztán a gondolatai is megbékéltek.

Váratlanul kopogtattak az ajtaján. Még mielőtt kimondhatta volna, hogy szabad, máris ott volt a szobában Salzmannt, mohón remélve, hogy mégiscsak megkötik az üzletet. Arca szürke volt és beesett, látszott rajta a kínzó éhség, az ember azt hitte, most itt álltában fog kimúlni. De a házasságközvetítő addig ügyeskedett arczaival, míg sikerült mégiscsak egy széles mosolyt produkálnia.

— Hát jó estét. Szabad?

Leo bólintott. Zavarta a viszontlátás, de azt sem akarta mondani vendégének, hogy menjen el.

Salzmannt még mindig sugárzó képpel az asztalra tette az aktatászkáját.

— Rabbí, nagyszerű újságot hoztam.

— Már kértem, hogy ne hívjon rabbinak. Még csak növendék vagyok.

— Vége a gondjaimnak. Prima menyasszonyom van a maga számára.

— Kérem, ezzel az ügygel hagyjon békén — mondta Leo, úgy téve, mintha nem érdekelné a dolog.

— Az egész világ táncolni fog a lakodalmán.

— Kérem, Salzmannt úr, hagyja abba.

— De előbb vissza kell nyernem az erőmet — mondta Salzmannt bágyadtan. Ügyetlenül kapkodva bontogatta az aktatászkaszijait, majd kivett a bőr irattartóból egy kökemény kömönves rudat meg egy kis fehér füstölt halat. Gyors kézmozdulattal lehúzta a hal bőrét és mohón rágni kezdte.

— Egész nap csak rohantam — motyogta.

Leo nézte, ahogy eszik.

— Nincs véletlenül egy pár szelet paradicsomja? — érdeklődött Salzmannt félszegegen.

— Nincs.

A házasságközvetítő behunyta a szemét és evett. Amikor befejezte, gondosan összeszedte a morzsákat és a hal maradványait gombóccá gyúrva visszatette a zacskóba. Pápaszeme mögül firkészve körülnézett a szobában, míg végül néhány halom könyv között felfedezett egy gyorsforralót. Kalapját megemelve, alázatosan megkérdezte:

— Egy pohár teája lenne, rabbi?

Leo lelkiismeret-furdalástól gyötörtén felállt és teát ferralt. Bőségesen tett mellé citromot és kockacukrot, amivel vendégét egészen elragadtatta.

Miután Salzmannt megitta teáját, visszatért az ereje és a jókedve.

— Nos, rabbi — kérdezte barátságosan —, gondolkodott a három ügyfelen, akiket tegnap említettem?

— Nem volt min gondolkodni.

— Miért nem?

— Mert egyikük sem illik hozzám.

— Hát akkor ki illik magához?

Leo eleresztette a kérdést a füle mellett, hiszen csak zavaros választ adhatott volna.

De Salzmannt nem is várt feleletre és megkérdezte:

Emlékszik arra a lányra, akiről tegnap beszéltem? A középiskolai tanárnő...

— Az a harminckét éves?

Salzmannt arcán azonban meglepő módon felragyogott a mosoly.

— Huszonkilenc.

Leo rávillantotta szemét.

— Leengedték harminckettőről?

— Tévedés volt — vallotta be Salzmannt. — Ma beszéltem a fogorvossal. Odahívott a páncélszekrényéhez és megmutatta a lánya születési bizonyítványát. Augusztusban múlt huszonkilenc. Nagy estélyt rendeztek a születésnapján fenn a hegyekben, ott töltötte ugyanis a vakációt. Amikor először beszéltem az apjával, elfelejtettem felírni a korát, azért mondtam magának harminckettőt, de most már emlékszem, az egy másik ügyfelem, egy özvegyasszony.

— Az, akit tegnap ajánlott nekem? Azt hittem, hogy az huszonéves.

— Az megint más. Hát én tehetek arról is, hogy annyi özvegyasszony van a világon?

— Nem. De ami engem illet, nem érdekelnék az özvegyasszonyok. Sőt a tanárnők sem.

Salzmannt a melléhez szorította összekulcsolt kezét. Felnézett a mennyezetre, s úgy fakadt ki ájtatos hangon:

— Jiddische Kinder! Hát mit mondhatok még, ha a tanárnők sem érdeklik? Mi érdekli akkor magát?

Leo elvörösödött, de igyekezett uralkodni magán.

— Hát mi érdekelné magát — folytatta Salzmannt —, ha nem érdekli ez a nagyszerű lány, aki négy nyelven beszél és neki magának tizezer dollárja van a bankban? Azonkívül további tizezret garantiál az apja is. Es van egy új kocsija, meg gyönyörű ruhái, nagyszerűen társalog bármilyen témáról és elsőrendű otthon fog, biztosítani magának meg gyerekeket. Hát mennyire juthatunk közel életünkben a paradicsomhoz?

— Ha tényleg ilyen csodálatos, miért nem ment férjhez tíz évvel ezelőtt?

— Miért? — felelte Salzmannt és felkacagott. — Miért? Mert ő egy különlegesség. Hát ezért. Mert ő a legjobbat akarja.

Leo hallgatott, mulattatta, mennyire belebonyolódott ebbe az ügybe. De Salzmannt már felébredtette érdeklődését Lily H. iránt, úgyhogy komolyan gondolkodni kezdett azon, hogy találkozzanak. Amikor a házasságközvetítő észrevette, milyen komolyan foglalkoztatják Leo gondolatait az általa szolgáltatott adatok, már biztosra vette, hogy rövidesen megegyeznek.

Szombaton, késő délután a Riverside Drive-on sétált Leo Finkle Lily Hirschornnal, s közben minduntalan Salzmanntra gondolt. Leo szapora léptekkel járt, egyenes derék, méltósággal viselte a fekete puhakalapot, melyet izgatottan vett elő elől a faliszekrényben tartott poros kalapdobozból, meg a gondosan tisztára kefél, nehéz, fekete ünnepi kabátot. Volt egy sétatáncos is, egy távoli rokonától kapta ajándékba, de gyorsan legyűrte a kísértést és nem vitte magával a botot. Lily filigrán volt, nem is csunya, s az öltözkézésben volt valami, ami a tavasz közeledtét jelezte. Járatos volt mindenféle témában, nagy lelkesedéssel beszélt, a fiatalember komolyan mérlegelte a lány szavait és meglepően okosnak, józannak érezte — még egy gól Salzmannt javára, akivel kapcsolatban egyébként állandóan az a kényelmetlen érzése volt, hogy ott van valahol a közelükben, talán fenn rejtőzik a magasban, az utat szegélyező fák valamelyikének tetején és egy zsebtükörrel ad fényjelzéseket a hölgynek; vagy talán kecskepatájú Pánként táncolt előttük láthatatlanul, s közben nászdalokat furulyázik, vadvirágok rügyeit hintve a sétatúra, meg bíborvörös szőlőfürtöket a lábuk elé, az egybekelés jelképét, holott ilyesmire, persze, még szó sem volt.

Leo meglepetten összeresztte Lily megjegyzésétől:

— Eppen Salzmanntra gondoltam. Furcsa alak, nem gondolja maga is?

A fiatalember nem tudta pontosan, mit válaszoljon, így hát csak bólintott.

A lány pirulva, de azért bátran folytatta:

— Egyért mégis halás vagyok neki; azért, hogy bemutatott minket egymásnak. Ön is?

— Igen — felelte udvariasan.

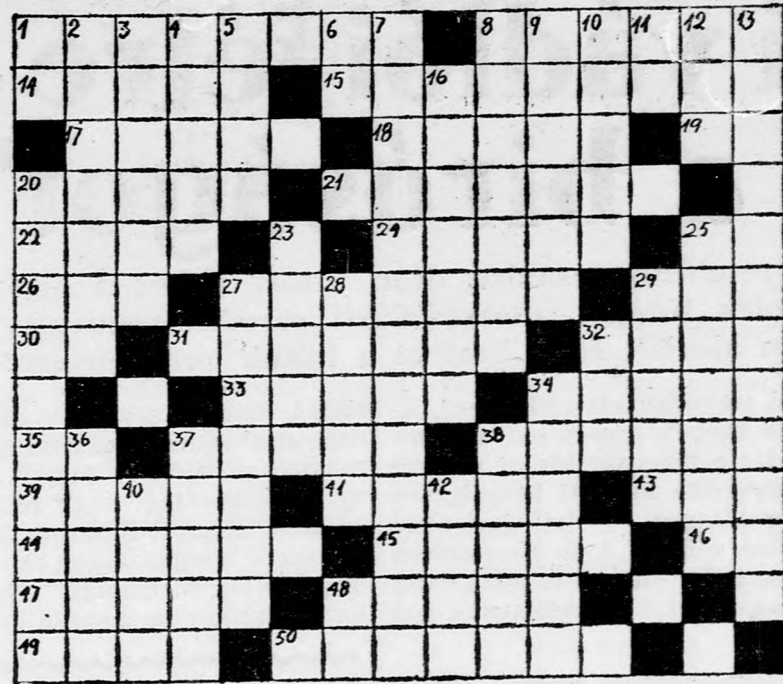
— Ugy értem — folytatta a lány halk nevetéssel és ez mind jó izlésre vallott, vagy legalább is azt a benyomást keltette, hogy kimondottan rossz izlése nem lehet —, nem bánja, hogy így kerültünk össze?

Leónak nem volt ellenszenv ez az őszinteség, megértette, hogy a lány tisztán akarja kapcsolatukat és belátta, hogy ehhez már bizonyos élettapasztalatra van szükség, no meg bátorságra, hogy végre is hajtsák. Aki így viselkedik a dolgok kezdetén, annak kell, hogy bizonyos multja legyen.

Azt felelte végül, hogy nem bánja. Salzmannt szerepe hagyományos és tisztelt méltó, még aztán anyagilag kockázatos is — jegyezte meg —, hiszen fáradozása nagyon gyakran eredménytelen marad.

## KERESZTREJTVENY

1689



Vízszintes: 1. Jellegzetesség, jellemző vonás. 8. Homlokék. 14. Mohamedán törvénytudó. 15. Olasz festő 1858–1899. A tizenkilencedik század egyik legnagyobb jelentőségű festője. 17. Kemény és külső behatásoknak eléggé erősen ellenálló szövet. 18. A régi Magyarországon a király után a legfőbb közjogi méltóság volt. 19. Irat fele. 20. Vízszintes: két vagy több anyag homogén elegye, amelyben az egyik a többinél sokkal nagyobb mennyiségben van jelen, keverve. 21. Időmérő. 22. Gyár. 24. Ékezetelt nagy befogadóképességű (szoba). 25. Vízszintes: egymást követő betűk. 26. Betűvel az elején orosz folyó és hegység. 27. Vízszintes: kalaposlány, ék. fel. 29. Francia területmérték. 30. Egyfarma betűk. 31. Korszerű. 32. Lásd 26 vízszintest. 33. Középkori kinczeszköz. 34. Spanyol fűrész. 35. Magánhangzótlan égitest. 37. Vízszintes: héber csavar. 38. Kelet-ázsiai eredetű, semleges hangú gongszerű ütőhangszer. 39. Raoul... osztrák zeneszerző 1856–1940. Főiskolára „A piros cipő” balett. — 41. Dögező ragadozó. — 43. Helyhatározó. 44. Szomszédaink. 45. A „Min Hájcsod” csoport vezére. 46. A. N. — 47. Kínai tartomány, egykori független állam. — 48. Daróc betűi keverve. — 49. harcikocsi. 50. Égitest.

Függőleges: 1. Serleg fele. 2. Spanyol várak és erődítmények neve. 3. Lusta valamit megenni. 4. Malom betűi keverve. 5. Tartomány és székhelye Nigériában. 6. Betű kiejtve. 7. Világhírű olasz operaénekesnő, teljes név. 8. Hibás beszéd. — 9. Vízszintes: szelíd gesztenyefajta. 10. P-vel az elején tartományi székhely Görögországban. 11. Vízszintes: korjelző rövidítés. 12. E. N. A. 13. Kennedy elnök egykori tanácsadója volt a zsidókkal és Izráellel kapcsolatos ügyekben, a napokban Izráelben járt, teljes név. 16. Fősvény. 20. Világhírű svájci színműíró. 23. Város Angliában a hasonló nevű szoros mellett. 25. Vidék Spanyolországban hajdan királyság. 27. Francia filozófus 1713–1784. A felvilágosodás egyik legnagyobb képviselője. 28. Erdélyi folyó. 29. Aki a gahonát lekasálja. 32. Kevert rum. 34. A kalapos gombok

## WIZO-közlemények

A Szeminárium 4-ik előadása. Részlet-Aviv, Brodetsky 19, 1966. december 4-én, vasárnap d. u. 3 órákor. A Könyvek könyve: a Tnach.

HERZLIA, Növe Amál: Vasárnap, 27-én este 7.30 órákor Gáza Teri előadása. Sálom Alchemeról. Háziasszonyok: Fodor Gáza és Fischer Joli. — Hétfőn, 28-án délelőtt 9.30-kor rózbemutató.

JERUZSALEM: Vasárnap, 27-én d. u. 6 órákor, a moosonban Keren Hájcsod, Dr. Tennen Béla rabbi értékes előadása. — Vendégeket szívesen látunk.

CHOLON, Jessi Cohen: Hétfőn, 28-án este 7.30 órákor, Hétfőn, Rch. Hatanaim 8/4 lakásában, bazár, tea-est. Háziasszonyok: Fodor Ilona, Flesch Erzsi.

RAMAT-GAN: Kedden, 28-án este 8 órákor a moosonban tea-est.

KIRJAT GAT: Szerdán, 30-án este 7.30 órákor Monostory Ada előadása.

HAIFA, Hágelen 19: Szerdán, 30-án d. u. 5 órákor Schwartz Margit zongorázik. Háziasszony: Radványi Jolán.

KIRJAT ATA: Vas., dec. 4-én d. u. 5-órakor Adler Lea lakásában (Háamaut 78.) tea.

GIVAT JESAJAHU: Hétfőn, 28-án 7 órákor filmvetítés, konferencia beszámoló.

**HABIMAH**  
Tel-Aviv, nov. 27,  
**OTHELLO**  
A kisteremben  
**A SZOLGALÓLANYOR**

**Izraeli Opera**  
Vasárnap, nov. 27,  
**OFFENBACH-DALLAMOK**

nemzetisége. 36. A legalsóbb és legelnyomottabb indiai haszt tagja. 27. Csont, ből lovakra mondják. 38. Meszse. 40. D.A.B.N. 42. Kérszoly Bonban. — 48. Vágy, igény eleje.

★  
Nyereménykönyv:  
Himmler M.: Igy néztek ki a magyar nemzet sírási

## UJKELET

REJTVENYPALYAZAT  
SZELVENY 1689

Név: .....  
Cím: .....  
AZ 1686 SZ. KERESZTREJTVENY MEGFEJTÉSE  
Vízszintes: 1. LEON FOUCAULT. 16. NAPLOPO  
21. AFONYA. 29. LAZALOM. 45. SÁPEK, ALBANIA  
Függőleges: 1. LESZAMITOLAS. 7. CALEK. 11. TEO  
BROMIN, IMA. 15. KONOK. 32. KERÉK.

Még  
18  
nap

**חובצת  
תשנ"ז**

1966 december 15-én befejeződik az „5727 évi akció” — a Sikun Uputuach Lejiszraél B. M., jogokat biztosító sikunterve

Még 18 napig használhatja ki az „5727 évi akció” különleges feltételeit, amelyek sok könnyítést biztosítanak a Sikun Uputuach Lejiszraél által épített szép lakás, üzlet, vagy iroda vásárlásánál az ország minden részében.

Részletek minden egyes irodánkban: **Asdod:** Ejlát-u. 4. Telefon: 902607.  
**Tel-Aviv:** Hákirjá, Dálet-u. 26. Tel. 35131 (közp. iroda) **Petach-Tikva:** Jabotinsky-u. (a benzínállomásnál)  
**Jeruzsálem:** Sámáj-u. 2. Tel. 23834. **Ludd:** sd. Cáhál 25. Tel.: 962109.  
**Haifa:** Herzl-u. 4. Tel. 41462. **Bát-Jám:** Giora Jozseftál-u. 115. Telefon: 841886.  
**Beér-Séva:** Hechálu-u. 117. Tel. 2406.

**SIKUN UPITUACH LEJISZRAÉL B. M.**

A parlami  
donsága volt  
héten egy m  
elő jellegű,  
hangzott el  
az ellenzék  
egyik ismer  
beszéd. Hog  
nizster obst  
hanem péld  
ugyanis, ho  
viselő a B  
vetsége fel  
mácsolva,  
májában s  
nem akarja  
nizsterium  
gátni azt a  
lyegnapot  
lágkonferen  
ban Jerusz  
kockáz me

A postau  
laszolt. K  
kélmillió fo  
céla s m  
nyelvezetbe  
sításnak” n  
válság idej  
gyermekes  
ket el kell  
nincs alap  
nem lehet i  
teremteti

Mindez  
ben is van  
és a minisz  
tos ügyet  
mesen kéro  
völt a vál  
postauági  
válaszát t  
fejtegettes  
toldotta me  
tagjai előb  
a marator  
sőbb pedig  
szankotak  
den szerep  
épp a mil  
lentése volt  
és iparúgyi  
dájának t  
miniszter. 2  
zéséről. V  
rült. A Hé  
nevezést jó

ha Sáré  
nizsteri  
késéssel  
azért a  
telősek.

5727 kisz  
1966. nov

A Kol Ji  
gárzott ma  
33.33 m röv  
minden nap  
óraig.

6: Má to  
8:10: hangler  
6:57: műsor  
7:17: hangler  
11:28: az c  
műsora, 12:3  
Copland:  
vez. Leonar  
Concertino d  
phone and  
Vincent Aba  
Comedians”  
zene, 13:30:  
megyünk es  
nak és a g  
időjárásjeler  
pi zene a  
nak, 18:05 s  
tetés, 18:45:  
nézőgazdas  
Enekeljünk,  
20:20: Trá  
hírek, 21:  
21:03: Az  
zenekar há  
Claudi Abb  
Katz (zon  
Három zer  
Beethoven:  
1. Dvorak:  
lírek, műs  
Párh  
8: reklám  
és reklám  
21:03: Szin  
Jazz sarok  
„Első prób  
Estcsillag,  
rás.

A ha  
üdvözlöt m  
sarok, 18:2  
folytatása,  
katonáknek  
belépőjegy  
26:30: hírel  
zene, 21:  
21:45: Izlés  
sorozás

Ügyelet  
Moskovics  
tel.: 612650,  
lenby 55,  
Ben Jehue  
„Noga”, Ja  
lett tel.: 8  
Rechovot,  
624738.  
Rambam,  
62974.





## A Simson az élen

a listavezető Beér Séva nagy veresége után

A Nemzeti Bajnokság tegnapi fordulójának legjelentősebb eseménye az eddig a lista élén álló Hápoél Beér Séva 2:0 arányú veresége volt a második helyezett Simsonnal szemben, aminek eredményeképpen a két csapat helyet cserélt és a Simson tört az éltre. Meglepetésnek tekinthető még a Makkábi Haifa 2:0-as győzelme Natanján, valamint Makkábi Säärájim sikere (1:0) a jaffai testvércsapattal szemben. Az SK Nesz Ciona is sikert könyvelt el, amikor a Hákóách ellen 1:0 arányban győzött.

A gólok szempontjából a tegnapi fordulóban némi javulás állott be, amennyiben 22 gól esett, azaz mérkőzésenként átlag 2,75.

## A SIMSON MEGŐRIZTE VERETLENSÉGÉT

Simson — Hápoél Beér Séva 5:1 (2:1)

Semmi kétség, a Simson a tegnapi mérkőzésen megismételte rájátszó csatárjátékát és széles győzelmet aratott a Hákóách ellen. A mérkőzés első felében a Simson a Hákóách elleni támadásokkal kezdte, majd a 14. percben a Hákóách kapuját is meglátogatta. A második félidőben a Simson a Hákóách elleni támadásokkal kezdte, majd a 14. percben a Hákóách kapuját is meglátogatta. A második félidőben a Simson a Hákóách elleni támadásokkal kezdte, majd a 14. percben a Hákóách kapuját is meglátogatta.

## VÉGRE MEGTÖRT A JÉG...

Makkábi Säärájim — Makkábi Jaffa 1:0 (1:0)

A mérkőzés utolsó másodpercében járunk, az eredmény 1:0 a Säärájim javára. A jaffai vendégszapat elkésett a győzelemért, a Hákóách pedig a szögletűgúgáshoz jut. A nagyszerű Askenázi által beadott labda az egyik saáráji védőjátékos kezét érinti, a fiatal Lansano bíró továbbra is a jaffai csapat mellett áll. Ez persze jogosan nem tetszik a jaffai Kálmán, aki nemtetszésének kifejezését nem tűrte meg. A mérkőzés azonnal kiállítja. Ezzel fejeződik be a mérkőzés, amit a hazai csapat amúgy is nyert meg.

## CSAK GOZLÁN JÁTSZOTT...

Makkábi Haifa — Makkábi Natanja 2:0 (1:0)

Az eredmény magabiztos, a Haifa a mérkőzés első felében vezetett, majd a második félidőben a Natanja elleni támadásokkal kezdte, majd a 14. percben a Natanja kapuját is meglátogatta. A második félidőben a Haifa a Natanja elleni támadásokkal kezdte, majd a 14. percben a Natanja kapuját is meglátogatta.

## Gyatra, lélektelen játék

H. Tel-Aviv — H. Máchéne Jehuda 1:0 (1:0)

A Hápoél mai játéka után nyugodtan megállapíthatjuk, hogy „még egy ilyen gyatra és elvesztünk.” A csapat most sem erőltette meg magát, a csatárok távoli bombalövéssekkel próbálkoztak, amelyek közül az egyik a 22. percben, Borba láncolatában a Hákóách kapuját is meglátogatta. A mérkőzés azonnal kiállítja. Ezzel fejeződik be a mérkőzés, amit a hazai csapat amúgy is nyert meg.

## HÉTKÖZNAPI MÉRKÖZÉS

Hákóách — SK Nesz Ciona 0:0

Ezt a mérkőzést pénteken a Hákóách játszotta a Bloomfield stadionban, eseménytelenül. A mérkőzés azonnal kiállítja. Ezzel fejeződik be a mérkőzés, amit a hazai csapat amúgy is nyert meg.

## SOK GÓL, ÉRDEKES JÁTÉK

Makkábi Tel-Aviv — Bné Jehuda 4:2 (1:1)

A 4000 főnyi nézőközönség érdekes, szép, gödús és meglehetősen kiegyensúlyozott játékot nézett végig a Makkábia-stadionban. A mérkőzés elején a Makkábi vette kezébe a kezdeményezést és rövidesen 1:0-as vezetésre tett szert, Menáchem Kohén öngólja révén. Valamivel később Náchmászna sikerült egyenlíteni. A második félidőben a Makkábi fölényre jutott.

## MEGEREDMELT SIKER

Hápoél Haifa — Hápoél Jeruzsálem 2:0 (2:0)

A haifai csapat szírikeren játszott, de így is lényegesen jobb volt ellenfelénél, amelyet megérdemelten győztett le és amelynek egyetlen játékos sem érte el a közepes színvonalat. A haifaiak a mérkőzés egész ideje alatt jobbnak bizonyultak. A két haifai gól két perccel a mérkőzés kezdése előtt, a 23. percben Englaender jutatta a labdát először a Jeruzsálem kapujába, majd két perccel később Robi Young unokatestvére, Victor Young elé tált, aki közelről 2:0-ra emelte az eredményt. Egyébként a két gól értelmi szerzője, Robi Young és Englaender volt a mezőny két legjobb játékosa.

## Sok durvaság és — döntetlen

H. Petach-Tikva — H. Rámát-Gán 2:2 (0:1)

A játék heves és váltakozó, mindkét csapat kapuja többször forog veszélyben, de a kapusok jól működnek. A 7-ik percben Janják és Székely összejátszott, mindkettő megcsúszott és két perccel a játék. A 18. percben M. Lévi kiugrik a védők között, de Schönfeld bravurosan ment. A 20. percben Haik bombáját teszi ártalmatlanná Sohám. A 24. percben Janják a 16-oson belül kézzel üti el a labdát, de a bíró 11-es helyett fordítva ítél. A 39. percben szöglet Petach Tikva ellen, a védők nem tudnak felszabadulni és a földön fekvő M. Lévi gólabba kaparja a labdát. 1:0.

## OLASZORSZÁG — ROMÁNIA 3:1

Olaszország labdarúgó válogatottja tegnapi Nápolyban 3:1 (2:1) arányú győzelmet aratott a román válogatott felett, az Európa-Kupa keretében. A kupaverseny mérkőzése során vasárnap a román válogatott Nicosiában Ciprus válogatottja ellen játszott, majd Izraelbe folytatja útját, ahol szerdán, december 7-én a Bloomfield stadionban Izrael válogatottja ellen játszik barátságos mérkőzést.

## A bajnoki táblázat

|                     |       |    |
|---------------------|-------|----|
| 1. Simson           | 18:7  | 13 |
| 2. Mak. Haifa       | 13:7  | 13 |
| 3. Hápoél B. S.     | 14:10 | 12 |
| 4. Mak. T. A.       | 16:10 | 10 |
| 5. Makkábi Jaffa    | 7:5   | 10 |
| 6. Hákóách          | 12:10 | 10 |
| 7. Mak. Natanja     | 13:12 | 10 |
| 8. Hápoél P. T.     | 7:9   | 10 |
| 9. Hápoél Haifa     | 9:8   | 8  |
| 10. Hápoél T. A.    | 9:10  | 8  |
| 11. Bné Jehuda      | 9:11  | 8  |
| 12. Hápoél Mách. J. | 9:11  | 8  |
| 13. Hápoél Jer.     | 6:11  | 7  |
| 14. Hápoél R. G.    | 9:13  | 6  |
| 15. Mak. Säärájim   | 5:13  | 6  |
| 16. SK Nesz Ciona   | 7:14  | 5  |

A következő forduló mérkőzése: Hápoél Máchéne Jehuda — Hápoél Petách Tikva; Hápoél Rámát Gán — Hápoél Haifa; Hápoél Jeruzsálem — Simson; Hápoél Beér Séva — Hápoél Tel Aviv; Bné Jehuda — SK Nesz Ciona; Makkábi Natanja — Hákóách; Makkábi Haifa — Makkábi Säärájim; Makkábi Jaffa — Makkábi Tel Aviv.

## Fegyelmi büntetések

A labdarúgó szövetség mellett működő fegyelmi bizottság döntése értelmében Borba, a Hápoél Tel Aviv csapata tegnapi mérkőzésén eltiltásra ítélték, amelyet már ki is töltött. A bizottság egy másik döntése értelmében 100 font összegű pénzbüntetéssel sújtották a Hápoél Jeruzsálemet, mert az előírtnál 25 agorával drágább jegyeket árult. A fővárosi klub a szövetség által nem ismert ingyen belépőjegyeket is osztogatott szimpatizánsai körében és ezért feltétlenül 300 fontos pénzbüntetésre ítélték.

## A Liga Alef eredményei

A Liga Alef északi csoportjának listavezetője, a Hápoél Kfár Szábá tegnapi 6:2 arányú győzelmet aratott a Makkábi Chedera felett és ezzel továbbra is szilárdan áll az élen, noha az öt követő Makkábi Petách Tikva minimális győzelemmel bár, de ugyancsak megszerezte a két pontot. A déli csoportban a Betár Jeruzsálem, amely eddig a lista élén állt, 4:0 arányú vereséget szenvedett a Betár Rámától, amely ilyen módon elfoglalta a legyőzött ellenfél helyét. A második helyen a Hápoél Cholon áll, amelynek mérkőzése a pályán kitört verekedés miatt félbeszakadt. A részletes eredmények:

ÉSZAKI CSOPORT: Hápoél Chedera — Hápoél Cfát 2:0, Hápoél Kirját Chájim — Hápoél Tibériás 2:2, Makkábi Petách Tikva — Hápoél Názáret 1:0, Hápoél Kfár Szábá — Makkábi Chedera 6:2, Hápoél Akkó — Hápoél Ráánáná 4:1, Hápoél Naharia — Betár Naharia 2:2, Hápoél Natanja — Hápoél Herzlia 3:1, Hápoél Náchliél — Hápoél Kfár Blum 3:1.

DELII CSOPORT: Hápoél Kfár Sálém — Hápoél Mármorek 0:0, Hápoél Beér Jákov — Makkábi Cholon 1:0, Hápoél Kirját Ono — Betár Tel Aviv 1:0, Hápoél Rison Lecion — Betár Ludd 1:0, Hápoél Ludd — Betár Beér Séva 1:1, Betár Rámálá — Betár Jeruzsálem 4:0, Makkábi Amídár — Hápoél Askalon 2:0, Hápoél Cholon — Betár Kirját Ono mérkőzése az 52-ik percben félbeszakadt, mert a chiloni csapat gólt ért el és 1:1-re egyenlített, ami után az ellenfél nem volt hajlandó folytatni a játékot.

## Összeállították a Bangkokba utazók végleges névsorát

A sportszövetség mellett működő „Bangkok-bizottság” csütörtöki ülésén összeállították annak a 24 sportolónak a listáját, akik a december 9-én megnyíló Ázsiai Játékokon képviselik Izrael színeit. A határozat értelmében 12 kosárlabdázó, 5 úszó, 3 atléta, 3 cellozó és egy teniszező vesz részt a Thaiföld fővárosában megrendezésre kerülő sporteseményen. A delegáció vasárnap, december 4-én indul Bangkokba.

A kosárlabda keret tagjai a következők: Lubecki, Selef, Gott, Dekel, Kaminszki, Zeiger, Kohén-Müntz, Aviad, Starkmann, Veloderski, Mizráchi és Esed. Velük utazik Simeon Selách edző.

## Borotválkozzon Diplomat pengével és aranyórát nyer

Már 35-en nyertek Tisnot aranyórát — és Ön?

Írja rá nevét és címét egy lapra. Jegyezze fel egy Izraelben szolgáló külföldi diplomata nevét, csatolja két Diplomat borotvapenge üres, belső csomagolását és küldje be a Diplomat akciónak; T. A., POB. 7095.

Péntek kivételével minden nap kisorsolnak a résztvevők közt egy aranyórát, nemzetközi garancia levéllel. Mindenki korlátlan mennyiségű borítékot küldhet be.

**SHEFFIELD RAZOR BLADES LTD.**

## SPORTHIREK

● New Delhiből jelentik, hogy India lemondta részvételét a december 9-én Bangkokban megnyíló Ázsiai Játékokon. Az indiai elhatározást a pénzügyminiszter döntése okozta, aki azt követte, hogy a küldöttség létszámát drasztikusan csökkentették.

● A Real Madrid kosárlabda válogatottja 125:47 arányban legyőzte a luxemburgi Black Start a luxemburgi mérkőzésen, miután az első játékot is a spanyolok nyerték 100:44 arányban. Ugyanennek a versenynek a keretében Bécsben a bucaresti Steaua 99:69 arányban legyőzte az osztrák Union Kinninget. Az első mérkőzést is a románok nyerték.

● Az angol labdarúgó szövetség holnapi, hétfői ülésén Sir Stanley Rousst választják meg az angol szövetség elnöki tisztjére.

● Hollandia katonai labdarúgó válogatottja barátságos mérkőzésen 3:1 arányban legyőzte a francia hadsereg válogatottját.

● Franciaország labdarúgó válogatottja az Európa-Kupa keretében 3:0-ra legyőzte Luxemburgot a saját pályáján.

„TCHÉLET” mozi, T. A. 5-ik, utolsó hét Nagy, színes zenés, németül beszélt film. Bécs fénykorából!

**„Johann Strauss élete”**

Főszerepben: VIKI GRAND és ANNA MARIA BRINGER  
4 - 7.15 9.30

**Lévi Eskol miniszterelnök:**

# Tiszteletben tartjuk Jordánia szuverenitását

A nagyhatalmak objektív magatartása elősegítené a békét — A háborús szándék a határ túoldalán van

Semmi változás sem állt be Izrael politikájában, amely tiszteletben tartja az arab államok szuverenitását, beleértve természetesen Jordániát is. Hajlandók vagyunk együttműködni szomszédainkkal a fegyverszüneti egyezmények fenntartásában, de ugyanakkor leszögezzük, hogy Izraelnek meg kell védenie polgárai életét és az állam szuverenitását — jelentette ki Lévi Eskol miniszterelnök, aki pénteken a tel-avivi újságíró szövetség vendége volt, az UNO november 29-iki palesztinai határozatának évfordulóján rendezett hagyományos díszében. Eskol megjegyeztette, hogy örülni fog, ha hadseregünk rajtaütése Jordániában az utolsó ilyen akció lesz az ellenünk elkövetett terrorista cselekmények következtében.

A miniszterelnök a szerkesztők kérdéseire adott válaszai keretében fejtette ki politikáját. Az arabnyelvű El Jom szerkesztője felvetette a kérdést, vajon a rajtaütés negatív visszhangja nyomán nem kellene újból revízió alá venni a retorziós politikát? Lévi Eskol válaszában kijelentette, hogy Izraelnek nincs retorziós politikája. Ha katonai akciókat hajtunk végre, ezt csak azért tesszük, hogy figyelmeztessük és elrettentsük a szabotőröket. „Az akció célja nem retorzió, vagy bosszú, hanem figyelmeztetés és elrettentés” — hangoztatta. Egy másik kérdés arra vonatkozott, hogy Izrael miért emelt a Biztonsági Tanácsban panaszt Szíria ellen a Romemában és a Sáár Hágólánál elkövetett terrorakciók nyomán? Eskol megmagyarázta, hogy a damaszkuszi rádió hivatalos közleménye szerint ezeket a támadásokat Szíria kezdeményezésére követték el, bár a támadók jordáni terülről jöttek. Izrael azonban már a Biztonsági Tanácshoz intézett panaszában figyelmeztetett arra, hogy nem mentheti fel a felelősség alól azokat az országokat — mint Jordánia — amelyeknek területéről a szabotőrök jönnek.

A Szovjetunió és Izrael között legutóbb lefolyt érintkezést említve Eskol kijelentette, hogy különböző magyarázatok léteznek a közelkeleti feszültség okait illetően és a Szovjetunióknak is meg van a maga magyarázata, amelyet mi nem fogadunk el. Mi tudjuk, hogy azért áll fenn feszültség, mert az arab államok az UNO 1947 november 29-én hozott határozata óta nem ismerik el Izrael államát. Szomszédainknak, csak ha kell szüntetniük a szabotázs és a vérontást — és béke fog uralkodni körzetünkben — jelentette ki a miniszterelnök.

„Semmi kétségem sincs aziránt, hogy a közelkeleti békekilátások jelentősen növekednének, ha a nagyhatalmak objektívebb álláspontot foglalnának el a körzet problémái iránt” — hangoztatta a miniszterelnök. Ha a nagyhatalmak magatartása tárgyilagossá lenne, meg lett volna a lehetőségük arra, hogy megfékezék azokat az országokat, amelyek gyilkosságokat és szabotázsokat kezdeményeznek és emellett igen nagyméretű fegyverszállításokban részesülnek. „Amennyiben azok a nagyhatalmak,

**Rálóttek egy magánautóra**

A hadsereg szóvivője közli: Tegnap este 19 óra 30 perckor automata fegyverből golyószórót lóttek egy magánautóra, amely Jeruzsálemből Bar-Giora faluba tartott. Az autó egyik utasa, aki családjával utazott a falujába, lábán megsebesült. Az incidens 4 kilométerrel a jordániai határtól történt. Panaszt nyújtottak be a fegyverszüneti vegyes bizottsághoz.

Megkezdődtek a közvetítő tárgyalások az Egyesült Államok, Dél-Vietnam és Észak-Vietnam között, hogy karácsonyra és az újévre fegyverszünetet rendeljenek el.

amelyek annakidején segítették Izrael államának létrejöttét, ma is egységesek lennének a béke fenntartásának kívánságában, ez igen nagymértékben járulna hozzá az egész övezet békéjének elősegítéséhez.”



**Egyiptomban zárolták a Ford vagonát**

Vámátartozással indokolják az intézkedést

Kairó (Reuter). — Az egyiptomi bankok utasítást kaptak, hogy ideiglenesen zárolják a Ford autógyár számláit, amíg befejeződik a vámhatóság vizsgálata 400 ezer egyiptomi font követelés ügyében, amellyel a Ford a vámhivatalnak tartozik. A vállalat alexandriai igazgatója, Hans Stock, kijelentette, hogy a zárolás nincs kapcsolatban az Arab Liga határozatával, amely bojkottálja a Ford vállalatot, mert kapcsolatot tart fenn Izraellel. Az igazgató hozzáfűzte,

hogy a zárolás nem érinti a Ford alexandriai autószerelő üzemét, de a gyár péntek óta zárva van.

Az amerikai külügyminisztérium szóvivője Washingtonban kijelentette, hogy Amerika kairói nagykövetsége még nem kapott hivatalos értesítést arról, hogy a Ford vagonát az egyiptomi hatóságok lefoglalták. A szóvivő hozzáfűzte, hogy a külügyminisztérium figyelemmel kíséri az eseményeket és szoros kapcsolatot tart a vállalat igazgatóságával.

## Aba Even: Nem érhetjük be mindig panaszok benyújtásával

A külügyminiszter átmenetinek tekinti a rajtaütés kedvezőtlen külpolitikai kihatásait — Asszaf: Husszeint kényszeríteni kellett a kiállásra Sukeirivel szemben

A Biztonsági Tanács határozatának az a gyenge pontja, hogy a Tanács csak a feszültség következményeivel foglalkozott és szemet hunyt annak okai felett — jelentette ki Aba Even külügyminiszter az „Újságírók Élőújságjában”, a jeruzsálemi újságíró klubban. Izraelnek nincs egységes és rögzített doktrínája az ellenséges cselekedetekkel szembeni védekezés tekintetében, de egy pontban szilárd a véleményünk — folytatta a külügyminiszter: „Az a tanács, hogy mindig mi legyünk a megsebesítettek és a legilykoltak és mindig érjük be jegyzékek és panaszok benyújtásával — nem elfogadható és nem komoly tanács.”

Az elmúlt két hét fejleményei nyomán Izraelnek alaposan fontolóra kell vennie az ellene irányuló „népi háború” módszereiből eredő problémákat. Párhuzamos küzdelmet folytatunk az ország biztonságáért és nemzetközi pozícióink megerősítéséért. Néha múlt jellegű elmentmondás keletkezik a két célkitűzés között. Kétségtelen, hogy számos kormány és nemzetközi szervezet dicsérné minket, ha eltűnnék a terrorista behatolásokat a szomszédos országokból. A

külügyminiszter kifejtette, hogy Izraelnek sikerült az elmúlt években olyan erőviszonyt elérni, mely meggyőzte az arab államokat, hogy a fegyveres összecsapás Izraellel nem kifizetődő. Eppen ebből fejlődött ki a „népi háború” terve, amelynek az a célja, hogy semlegesítse a rendes hadsereg erőviszonyát, megkerülje a szokásos védelmi intézkedéseket és kis erőfeszítéssel nagyméretű kellemetlenséget okozzon. Az agresszióknak ezen módja ellen még egyetlen kormány sem fejlesztett

ki hatékony védelmi módszereket. Erőfeszítéseket kell tenni olyan megoldás érdekében, amely biztosítja életünket és területünket, nemzetközi pozícióink megőrzése mellett — jelentette ki Even.

Az izraeli újságíró szövetség elnöke, Micháel Asszaf, aki az arab ügyek szakértőjének számít, péntek este a tel-avivi újságíró székében tartott előadásában kijelentette, hogy a Jordániában kitört vihar nem a rajtaütés következménye, hanem abból ered, hogy Jordánia a Nasszer-ellenes arab szövetséghez tartozik. Asszaf elmondta, hogy Jordániában az Izrael elleni támadások új központja fejlődött ki, miután Szíria tevékenysége ezen a téren csökkent a Biztonsági Tanácsban lefolyt tárgyalás nyomán. Husszeinneknem volt meg a bátorsága ahhoz, hogy likvidálja ezt a terrorista központot, vagy pedig engedje meg Sukeiri hatalmának kiterjedését.

Az izraeli kormány számára nem volt könnyű a döntés,

**A Sumerfin-ügy fejleményei:**

# A Nili kapitánya szerint a legénység éhezik

A kormány technikai megbízottat küldött Miamiába — Cáfolják a Nili legénységének kétségbeesítő helyzetét - A Hisztadrut ügyésze Nápolybába és Miamiába indult

A közlekedésügyi minisztérium Miamiába küldte megbízottját, G. Weiss főgépész, aki az akkori tengerészeti iskola helyettes igazgatója, hogy a helyszínen vegye kezdelésbe a Nili hajó ügyét és gondoskodjék a hajó karbantartásáról, előrelátható hosszszas vesztegelése alatt. J. Oron főgépész már tíz napja Nápolyban van, hogy a Bilu hajót ellenőrizze. A Nili angol kapitánya sürgőnyt intézett Lévi Eskol miniszterelnökhez és a Hisztadruthoz, azt panaszolva, hogy a hajó 200 főnyi legénysége súlyos helyzetben van és a matrózok eladogatják holmijukat, hogy legyen miből élniük. A minisztériumban cáfolják ezt és azt állítják, hogy a Nilinek hosszabb időre van élelmiszere. Azt is közlik, hogy a hajón csak három izraeli van.

J. Gil, a haifai munkástanács ügyésze a hét végén Olaszországba repült Chájim Zucker, a tengerész szövetség kapitányi és főgépész szakosztályának titkára kíséretében, hogy a Bilu legénységének követeléseiről tárgyaljon. Ezután Gil sürgősen Miamiába indult, hogy a Nili ügyét vegye kezelésbe.

A Bilu 36 főnyi legénysége, amely Nimrod Esel kapitány parancsnoksága alatt áll, kéreken 400 ezer fontot követel a Sumerfin vállalattól, hátralekös munkabérek, végkielégítés és más járadékok címén. Gil képviseli egyébként a Sumerfin 16 haifai tisztviselőjét is, akik 220 ezer fontot követelnek a tönkrement vállalattól.

A Háárec jelentése szerint kiderült, hogy a Bilu építésére vonatkozó szerződést, amelyre a kormány garanciát adott, aláírták még mielőtt a Kneszet pénzügyi bizottsága jóváhagyta volna. Dr. Cvi Dinstein, aki akkor a befektetési központ igazgatója volt, közölte a bizottsággal,

hogy a feltételek igen kedvezőek, mert a hajóépítő társaság alacsony kamatláb mellett hitelez a vételár 80 százalékát. Még folytak a tárgyalások, amikor befutott a CIM állami hajózási vállalat sürgőnye, amelyben hevesen tiltakozik az ellen, hogy a kormány garanciákat adjon a Sumerfinnek. A bizottság tagjai és annak elnöke, az időközben elhunyt Jisraél Guri, megdöbbenésüknek adtak kifejezést afelett, hogy a kormány jóváhagyta az ügyletet, amikor a tulajdonában lévő hajózási

**Amr ma hazautazik**

(Folytatás az első oldalról)

men venne részt, de K. Szeretné Irákok is megnyitni. Egyelőre Algéria sem nagy hajlandóságot a portozhoz való csatlakozásra. Záchárja Muchjeddin egytomi helyettes elnök tegnap Bagdadba érkezett és átadta Aref elnöknek Nasszer vezérkékét. Muchjeddin az Egytomi és Irak közötti közös zeteség ülésségre érkezett Bagdadba,

amelyet először tartották az iraki fővárosban a megállapodás két évvel ezelőtől létrejött óta. Muchjeddin kijelentette, hogy Aref elfogadta Nasszer hívasát és Kairóba látogat

**Feszült csend Jordániában**

(Folytatás az utolsó oldalán)

Az óváros kapuit lezárták és már szombaton is csak néhány diplomatának és turistának engedték meg, hogy izraeli területre átlépjen. Egy repülőgép szombaton reggel kirándulókat hozott Beirútból, de az utasoknak sokáig várniok kellett, amíg autók érkeztek a repülőterre, hogy a városba vigye őket. A Middle East Airways beiruti központja felfüggesztette a repüléseket az óvárosba az ott uralkodó helyzet miatt.

Tegnap reggel nem jelentek meg a lapok Jordániában, egyes hírek szerint a cenzura szigorú rendelkezései elleni tiltakozásul, más verzió szerint pedig maga Husszein kérte fel a főszerkesztőket, hogy ne jelenjenek meg lapjaikat.

A nehezen ellenőrizhető hírek szerint, amelyek főleg a szomszéd arab államok rádiói és lapjai terjesztenek, megszaktak a telefonkapcsolat Jeruzsálem, Söchem, Chebron, Ramalla és Dzselin városokkal. A jordániai rádió egyáltalán nem tett említést a pénteki eseményekről.

A rendkívül izgalmas pénteki nap eseményeiben fontos szerepet vittek az arab rádiók, főleg Kairó és Damaszkusz,

vállalat azt ellenzi. A bizottság végül megadta jóváhagyását, amikor Dinstein mondotta, hogy már amúgy aláírták a szerződést a hajójárral.

A haifai jövedelmi hivatal pénteken büntető jelentést tett a Sumerfin len fedezetlen csekkek kiadásáról. Az adóhivatal megbízottja panaszt emelt a rendőrségen, hogy a Sumerfin 20 ezer font összegű csekkeket adott át az adóhivatal részére, de bankok visszautasították a csekkeket, amelyek nagy nincsrájk fedeztet.

Chebron díg kijárát állt, míg N. nem lehet Nabulusz több üzletet előtt a rendőre a tüntel palesztinait Jeruzsálem nekültabor du veszi k ruzsálem ó lom uralko méletbe rási tiltalm Vaszfi T közölte, hogy lezettségi már decem ják katonai és 21 év k reket, akik zseben részt tartalékba intézkedés gál, hogy Sukeiri hiv

Washingtonban megerítették a hírt, hogy a Jordan kormány ura a huzetnek.

Az értesülés a jelek szerint az amerikai tájékoztatási szolgálattal alakul.

Az arab államok változlanul napirenden tartják a jordániai zavargásokat a kairói megfigyelők azt szarik le, hogy az izraeli ellen támadás alkalmat adott arra, hogy újra fellángoljon a néviszály az arab királypártiak és forradalmárok között. Izrael a támadással szemgelmeztetni akarta Jordániát, hogy milyen veszélyt fenyegetik a határon túli ha eltűri a kommandósok tek működését,

de a támadás után kitört zavargások az bizonyították, hogy a Palesztin Felszabadító Hadsereg a hozzá tartozó csoportok komoly veszélyt jelentenek a jordániai kormány szempontjából is.

Egyes politikai körök úgy vélekedtek, hogy ha nem kerül véget vetni a zavargásoknak, Husszein kénytelen lesz meglazítani kapcsolatát Izraellel és közeledni Kairóhoz, hogy ezzel érje az egyiptomi vezetők Sukeiri megfékezését.

A kairói El Ahram a héttak tucatjairól beszél, azt írja, hogy csak Ramallában tíz embert öltek meg a rendőrök golyói. Az Ahram bár el Jom vezércikkében azt írja, hogy Jordániában nem az a főproblémája, hogy Izraellel a harcmezőn találkozzon, hanem hogy politikai téren is helytálljon szemben. Jordánia, amely Nyugatfól főleg az Egyesült Államoktól s Angliától függ nem tudja megválogatni rátaikat és ellenségeit.

● Olaszországban ma a hatósági választásokat tartanak, amelyeknek eredményeit a szélsőségesek javára befolyásolhatják a nagyvárosok.

**DUBEK FILTER**

*Kiváló!*

**Dubek FILTER**

Tel-Aviv, (שדד ת תהנגריה 110 ש 11 תנגב 11 XLVII 8 Főszerkes Pelelos 3 Kiadó: MIZ HAN

**Nab**

Szaudia fellázad

Amman idög tartót a zavargás meg szüntet kitégyék a huszi óváros daudártábor jának, hog ebben a vá át sebesült rint a helyz körében sz uralmával s erkömutat

Chebron díg kijárát állt, míg N. nem lehet Nabulusz több üzletet előtt a rendőre a tüntel palesztinait Jeruzsálem nekültabor du veszi k ruzsálem ó lom uralko méletbe rási tiltalm Vaszfi T közölte, hogy lezettségi már decem ják katonai és 21 év k reket, akik zseben részt tartalékba intézkedés gál, hogy Sukeiri hiv

**AMR VISS FÖL**

Kairó (R Chakim An toni alelög érkezett Kairatlanul kértte mosz sát. Kairób ták visszá akar lenni redes alger látogatásak értvet nem hatónak, csak hétfő ember 4-i róban.

Amr mar még búcs Alexej Kó elnöknel,

**A m előretör a K**

Jeruzsálem tudósítójátó ügyminiszte ten a Knes láspontját a szági neon kapcsolatos parlamentb párn-képviss vaslata fo gyalásra.

A minisz leszögezte kozatának után meghá ter előadásí foglaló jel gyben A bonni nagy A miniszter meglehetős gú tárgy nincs meg megszövege kormány nyilatkozat miniszter elő dások.